

STATE OF KUWAIT
MINISTRY OF INTERIOR
STATE SECURITY SERVICE



دولة الكويت
وزارة الداخلية
جهاز أمن الدولة

سعادة / رئيس لجنة تنفيذ قرارات مجلس الأمن الصادرة بموجب الفصل السابع
والمتعلقة بمكافحة تمويل الإرهاب ومنع انتشار أسلحة الدمار الشامل المحترم
(وزارة الخارجية)
تحية طيبة وبعد ،،،

بالإشارة إلى كتاب سعادتكم بتاريخ 2023/08/20 بشأن طلب تزويدكم
بالإرشادات والضوابط التي يقوم بها جهاز أمن الدولة حيال تنفيذ قرارات
مجلس الأمن الدولي مترجمة باللغة الإنجليزية ... وعليه نود أن نبين الآتي :

تلتزم وزارة الداخلية في دولة الكويت بتنفيذ قرارات مجلس الأمن الدولي الصادرة
وفق الفصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة المتعلقة بمكافحة الإرهاب ومنع إنتشار
أسلحة الدمار الشامل من خلال إتخاذ كافة الإجراءات الوقائية ضد الأفراد والكيانات
المُدرجين ضمن قائمة العقوبات الدولية ، كما تلتزم وزارة الداخلية بفرض قيود تتمثل
في حظر السفر للمواطنين ومنع دخول الأجانب دون إشتراط إلقاء القبض عليهم أو
ملاحقتهم قضائياً ، وإدراجهم ضمن قوائم الرصد والمتابعة الأمنية .

The Ministry of Interior of Kuwait is committed to implementing the UN Security Council's resolutions issued in the seventh chapter of the Charter of the United Nations related to countering terrorism and preventing the proliferation of weapons of mass destruction by taking all preventive measures necessary against individuals and entities incorporated in the international sanctions list. The Ministry of Interior is also committed to imposing restrictions embodied in prohibiting the traveling of citizens and avoiding foreigners from entering the State of Kuwait without having to encounter legal procedures including the arrest and/or judicial prosecution of such individuals, and including them onto the security watch-lists.

نأمل من سعادتكم الإيعاز لمن يلزم موافاتنا بالإرشادات والضوابط التي تقوم بها
الجهات ذات الصلة بتنفيذ قرارات مجلس الأمن الدولي للاستفادة منها .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،

عضو اللجنة

إبراهيم



12 صفر 1445
28 أغسطس 2023

التراسل الإلكتروني

Ministry of Foreign Affairs

Implementation Committee of the U.N.S. C.
Resolutions on Combating terrorism

مجلس
لجنة لتنفيذ قرارات مجلس
الأمن بشأن مكافحة الإرهاب

عاجل جداً

السادة/ أعضاء لجنة تنفيذ قرارات مجلس الأمن الصادرة بموجب الفصل السابع والمتعلقة
بمكافحة الإرهاب ومنع إنتشار أسلحة الدمار الشامل
المحترمين
تحية طيبة وبعد ،،،

الموضوع: تزويد اللجنة بالإرشادات والضوابط والقرارات باللغة الإنجليزية لإضافتها
بالموقع الإلكتروني الخاص باللجنة.

استكمالاً للجهود التي تبذلها اللجنة في استيفاء متطلبات مجموعة العمل المالي
FATF، وعطفاً على ملاحظات الجهة الاستشارية بشأن الموقع الإلكتروني الخاص بلجنة
تنفيذ قرارات مجلس الأمن.

يرجى التكرم بتزويدنا بالإرشادات والضوابط والقرارات الخاصة بجهتكم الموقرة
والتي سبق وأن تم إضافتها بالموقع الإلكتروني مترجمة باللغة الإنجليزية بصيغة PDF،
وذلك خلال موعد أقصاه 31 أغسطس 2023.

للتفضل بالإطلاع وإتخاذ ما ترونه مناسباً ،،،

مع أطيب التمنيات ،،،

قسم 4 لإجراء اللازم

2023/8/20
س
لجنة

رئيس اللجنة
عماد أبو بكر المصوح
نائب مساعد وزير الخارجية
لشؤون التنمية والتعاون الدولي

س.ص.

.2023-8-20